

ЕЖЕНЕДЕЛЬ-
КАВКАЗСКІЙ
ЯЗЫКОВЪДНІЕ ГЕОГРАФІЯ,
ВОЕННАЯ ЖИЗНЬ И ПОЛИТИКА

ВОЕННЫЙ

НАЯ ПЕРЕВОДНИКЪ
БЛИЖНЯГО ВОСТОКА.
ГАЗЕТА



26 февраля 1911 г.

№ 8-й.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА

съ доставкой и пересылкой

НА ГОДЪ 3 руб. —

НА ПОЛГОДА 1 руб. 80 коп.

АДРЕСЪ РЕДАКЦІИ: Тифлисъ, Кирпичный пер.
(по ул. Бѣлинскаго) № 11.

Редакція открыта ежедневно отъ 5 до 7 ч. вечера.

Къ свѣдѣнію корреспондентовъ и подписчиковъ:

- 1) Малый размѣръ газеты не позволяет печатать длинныя корреспонденціи;
- 2) Для получения личнаго отвѣта на вопросы необходимо прилагать 7-ми коп. марку.

- ЦѢЛЬ:** 1) послѣдовательными краткими уроками содѣйствовать распространенію среди войскъ Кавказскаго военнаго округа элементарныхъ познаній по турецкому и персидскому языкамъ;
- 2) постоянными систематическими указаниями на схематической картѣ различныхъ пунктовъ и мѣстностей, представляющихъ въ томъ или другомъ отношеніи интересъ для военнаго читателя, а также короткими статьями географическаго содержанія, — поддерживать среди войскъ знанія по географіи Кавказа, Турціи и Персіи;
- 3) знакомить читателей съ военною жизнью современныхъ турецкой и персидской армій;
- 4) передавать политическія свѣдѣнія изъ иностранной литературы и
- 5) посредствомъ вопросовъ, отвѣтовъ и корреспонденцій дать возможность каждому читателю получать разъясненія по интересующему его предмету въ предѣлахъ указанной выше программы.

Отдѣльный номеръ продается въ редакціи по 5 коп.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА 1911 ГОДЪ.

Въ номерѣ 5-мъ нашей газеты былъ высказанъ взглядъ по поводу желательной курсовой программы въ будущей подготовительной школѣ восточныхъ языковъ Кавказскаго военнаго округа.

Переходя къ вопросу о томъ, какія требованія слѣдовало бы предъявить офицерамъ при вступительномъ экзаменѣ въ эту школу, — мы ограничимся лишь слѣдующими пожеланіями: 1) офицеръ долженъ интересоваться тою страной, языкъ которой онъ собирается изучать, а потому, поступая въ школу, онъ долженъ прочитать, по возможности, всѣ имѣющіяся въ его распоряженіи (въ офицерской библіотекѣ) изданія объ этой странѣ, а также — слѣдить за текущими событіями на Ближнемъ Востокѣ; 2) по географіи всей Передней Азіи достаточно курса средне-учебнаго заведенія, а въ частности, Закавказья и прилегающихъ къ нему частей Турціи и Персіи — болѣе подробно, включая свѣдѣнія изъ всѣхъ изданій, рассылаемыхъ въ войсковыя части; 3) по русскому языку — грамотное письмо и умѣніе связно излагать свои мысли. (сочиненіе на заданную тему, преимущественно военно-географическаго содержанія); 4) по топографіи — умѣніе производить глазомѣрную съемку.

Что же касается французскаго языка, который включенъ въ вступительную программу по проекту новаго положенія объ изученіи офицерами восточныхъ языковъ, — то мы, въ принципѣ, противъ него. Намъ кажется, что въ данномъ случаѣ нужно сообразоваться съ дѣйствительной обстановкой.

Въ самомъ дѣлѣ, въ числѣ молодыхъ офицеровъ значительный процентъ окончившихъ окружныя военныя училища, гдѣ французскій языкъ не проходитъ. Между тѣмъ, изъ числа этихъ офицеровъ, конечно, найдутся не только желающіе, но и дѣйствительно способные къ изученію восточныхъ языковъ.

Требованіе знанія французскаго языка, въ размѣрѣ простой разговорной рѣчи, мотивируется необходимостью на первое время при заграничной командировкѣ. Но вѣдь можно командировать офицера за-границу послѣ того, какъ онъ освоится съ восточнымъ языкомъ настолько, что сумѣетъ обойтись и безъ помощи французскаго языка, знаніе котораго въ данномъ случаѣ имѣетъ и невыгодную сторону: напримѣръ, въ Турціи, гдѣ такъ широко распространенъ французскій языкъ, представится большой соблазнъ для офицера говорить на этомъ языкѣ въ ущербъ турецкому языку, который онъ будетъ изучать. Надо еще помнить, что рѣчь идетъ о подготовкѣ словесныхъ переводчиковъ, для чего можно обойтись и безъ пособій на иностранныхъ европейскихъ языкахъ. Для подготовки же офицеровъ-ориенталистовъ, знаніе одного или нѣсколькихъ европейскихъ языковъ явится, конечно, необходимымъ.

Затѣмъ, остается сказать нѣсколько словъ о томъ, какія требованія должно предъявить офицерамъ, изучающимъ восточные языки, послѣ одного и двухъ лѣтъ командировки.

Намъ кажется, что основное изъ этихъ требованій будетъ таково: послѣ

двухлѣтней командировки, офицеръ долженъ вполнѣ справляться съ обязанностями словеснаго военнаго переводчика.

По истеченіи же перваго года командировки, испытательная коммиссія должна опредѣлить — справится-ли офицеръ съ этой задачей, и если нѣтъ — вернуть его на свое мѣсто.

Кстати, нѣсколько словъ о подготовкѣ офицеровъ-ориенталистовъ: изъ помѣщаемыхъ въ настоящемъ номерѣ свѣдѣній относительно Практической Восточной Академіи читатель можетъ видѣть, что для этой цѣли у насъ уже имѣется подходящее учебное заведеніе.

Турецкій языкъ.

Урокъ 9-й.

- 1) Какъ называется этотъ городъ? — *бушехрин ады нэ дыр?*
- 2) Сколько въ немъ жителей? — *эхалиси нэ кадар дыр?*
- 3) Есть-ли кругомъ стѣны? — *шехринэтрафинда дивар вар-мы?*
- 4) Есть-ли въ городѣ казармы? — *шехриндэ кышлалари вар-мы?*
- 5) Есть-ли широкія улицы? — *энли сокаклар вар-мы?*
- 6) Есть ли площадь? — *мейдан вар-мы?*
- 7) Сколько въ немъ постоянныхъ дворовъ? — *кач ханылар вар?*
- 8) Вода въ городѣ своя или приведенная? — *шехирдэ су махсуси-ми дыр, гетильмиши-ми дыр?*
- 9) Какъ высоки стѣны? — *диварлары нэ кадар юксеке-дыр?*
- 10) Какъ толсты стѣны? — *диварлары нэ кадар гениш-дыр?*

- 11) Стѣны старыя? *диварлари эски-ми дыр?*
 12) Стѣны новыя?—*диварлари ени-ми дыр?*

Персидскій языкъ.

Урокъ 9-й.

- 1) Скажи только да или нѣтъ—*бэ-гу факат ек келеме бэлли я нэ.*
- 2) Укажи только пальцемъ—*факат ба энгошт нешан бэдэ.*
- 3) Назови только мѣсто—*факат есме джа бэ-гу.*
- 4) Повтори—*ду мертэбэ бэ-гу* (или *теграр кун*).
- 5) Берегись—*худ-ра неша дар.*
- 6) Говори правду—*раст бэ-гу.*
- 7) Есть-ли тутъ?—*айя инджа эст?*
- 8) Есть-ли тамъ?—*айя онджа эст?*
- 9) Какъ называется?—*эсме ин чист?*
- 10) Что стоитъ?—*ченд ми-эрэд?*
- 11) Дай мнѣ—*бэмэн бедэ.*
- 12) Иди съ нами—*хемрахе-ма бейя.*

Военная жизнь.

Турція.

♦ Увеличеніе содержанія капитанамъ генеральнаго штаба. Какъ извѣстно, офицеры, окончившіе школу генеральнаго штаба, выпускаются въ чинѣ капитана, съ правомъ быть произведенными черезъ два года въ чинѣ кол-агасы (под-майоръ).

Такъ какъ по новой организаціи арміи этотъ послѣдній чинъ упраздненъ, а производить офи-

церовъ генеральнаго штаба черезъ два года прямо въ майоры признано невозможнымъ,—рѣшено увеличить содержаніе капитановъ этой категоріи.

♦ *Заказъ новыхъ орудій.* Фабрика Шнейдера (Крезо) окончательно заключила съ военнымъ министерствомъ условіе на поставку, въ короткій срокъ, горныхъ орудій, предназначенныхъ для 3-го армейскаго корпуса. Этотъ заказъ сдѣланъ фабрикой Шнейдера вслѣдствіе преимуществъ орудій Крезо передъ другими, что было обнаружено при сравнительномъ конкурсѣ.

♦ *Экспедиція въ Іеменъ.* Въ послѣднее время главныя улицы въ Константинополѣ (въ Перу) были значительно оживлены войсками низама и редифа, которыя, въ походной формѣ, направлялись къ пристани, чтобы сѣсть на пароходы, отправляющіеся въ Іеменъ. Въ настоящее время большинство изъ этихъ войскъ уже доставлены на театръ военныхъ дѣйствій турокъ противъ возставшихъ арабовъ. Новый главнокомандующій войсками дѣйствующей арміи Иззетъ-паша также прибылъ туда. Телеграфъ нашъ освѣдомилъ уже о большомъ сраженіи, въ которомъ турки одержали, наконецъ, побѣду надъ арабами. Участвовали-ли вновь прибывшіе въ Іеменъ войска, мы пока не знаемъ. Надо полагать, однако, что въ скоромъ времени дѣйствія турецкой арміи, руководимой Иззетъ-пашой, который долгое время служилъ въ Іеменѣ и отлично знаетъ эту страну,—не замедлятъ приняты болѣе широкій масштабъ. Въ виду этого, мы считаемъ своевременнымъ сказать нѣсколько словъ объ этой странѣ и главныхъ вождахъ возставшихъ арабовъ—Яхія и Идрисъ.

Центральное плато Аравійскаго полуострова, имѣющее общій наклонъ съ запада на востокъ и съ юга на сѣверъ, круто обрывается къ Аденскому заливу и Красному морю.

Асирь и Іеменъ занимаютъ западныя склоны этого плато. Находясь подъ вліяніемъ пустынь, къ которымъ они прилегаютъ, эти провинціи обладаютъ очень посредственной почвой; впрочемъ, на долю Іемена выпадаетъ сравнительно больше влаги.

На этомъ пространствѣ, равномъ половинѣ Франціи, живетъ не болѣе одного милліона душъ. Восточное воображеніе, вызванное небольшимъ контрастомъ, который замѣчается въ Іеменѣ по

(Послѣ этого визирь выходитъ).

Шааля-ханумъ. О, Боже Великій! Удивительныя вещи разыгрались! Я спасена! Боже, благодарю тебя (въ это время подходит Ниса-ханумъ, къ которой она обращается) Ниса! Ты не можешь себѣ представить, какія удивительныя вещи произошли: Визирь увидѣлъ за занавѣской Тимуръ агу вмѣстѣ съ Зибаканумъ.

Ниса-ханумъ. Не правда! Что ты такое говоришь! Что-же такое дѣлала Зибаканумъ за занавѣской?

Шааля-ханумъ. Не знаю, какимъ образомъ эта шлюха пришла сюда на мое несчастье. Однако, безъ всякаго сомнѣнія, Ханъ убьетъ Тимуръ-агу. Незнаю, какое мнѣ средство найти, чтобы избавить его отъ этого.

Ниса-ханумъ. Не бойся! Ханъ не можетъ убить Тимуръ-агу. Но не слѣдовало-бы такъ поступать. Впрочемъ есть надежда, что обстоятельства, при которыхъ это случилось, затянутъ дѣло. Наша дорогая матушка хочетъ тебя видѣть; пойдемъ-ка къ ней, а Ага-Масуда пошлемъ, чтобы онъ разузналъ намъ все.

(Обѣ идутъ. Занавѣсъ опускается).

(Продолженіе слѣдуетъ).

сравненію съ пустынями,—окрестило въ древности эту страну «Счастливой Аравіей».

Самымъ большимъ вліяніемъ въ Іеменѣ пользовался имамъ Зедіатъ, поселившійся въ восточныхъ горахъ. Послѣ его смерти, сынъ его Яхія пересталъ признавать власть турокъ и сталъ дѣлать свои набѣги въ сосѣднія области. Теперь ему удалось захватить столицу Іемена Санаа. Одно время турецкое правительство хотѣло назначить Яхія генералъ-губернаторомъ части Іемена (горной). Однако его постоянныя набѣги и грабежи на Асирь и Тихама (приморская часть Іемена) заставили турокъ отказаться отъ этой мысли.

Вслѣдъ за Яхія въ Іеменѣ появился сейидъ Идрисъ, который объявилъ себя халифомъ. Раньше Идрисъ враждовалъ съ Яхія, а теперь, повидимому, у нихъ состоялось прочное примиреніе.

Подъ вліяніемъ этихъ двухъ вождей арабы требуютъ полной автономіи.

Благодаря укрѣпленіямъ, вооруженнымъ артиллеріей, турецкимъ гарнизонамъ удается (въ общемъ) сопротивляться натискамъ арабскихъ племенъ, не имѣющихъ достаточно ни пушекъ ни боевыхъ припасовъ. Съ другой стороны, очень жаркій климатъ представляетъ громадное затрудненіе для турецкихъ солдатъ, прибывшихъ съ сѣвера. Коммуникаціонная линія Ходейда-Менаха-Санаа равняется 160 километрамъ (по прямому направленію); на ней имѣется одиннадцать этаповъ, расположенныхъ въ мѣстностяхъ, трудныхъ для атакъ. Ходейда—городъ, имѣющій около 40.000 жителей и портъ, оборудованный довольно плохо. Здѣсь производятся высадки турецкихъ войскъ, прибывающихъ изъ Турціи. Санаа имѣетъ до 60.000 жителей, расположенъ на самомъ плато, на 2.200 метровъ надъ уровнемъ моря. Этотъ городъ представляетъ собою центръ турецкаго владычества. Г. Менаха—у подножья горъ, гдѣ береговая горная цѣпь достигаетъ 3.200 метровъ высоты.

Число арабовъ, принимающихъ участіе въ дѣйствіяхъ противъ турецкихъ войскъ достигаетъ до 70.000. Число турецкихъ войскъ въ Іеменѣ доходило до 40.000. Сколько ихъ тамъ въ настоящее время—пока неизвѣстно. Отправленіе войскъ въ Іеменъ

РАЗНЫЯ ИЗВѢСТІЯ.

Экономія на содержаніи двора и министерствъ при новомъ режимѣ въ Турціи.

На годовомъ конгрессѣ въ Салоникахъ парламентской партіи «Иттихадъ», Халиль-бей, предсѣдатель этой группы, доложилъ собранію о разницѣ въ расходахъ на содержаніе двора и министерствъ при султанѣ Абдуль-Гамидѣ и при теперешнемъ султанѣ Магомедѣ.

При первомъ въ Ильдизъ-Кіоскѣ обитало 7359 человекъ, въ числѣ которыхъ было: 772 адъютанта, 1262 повара и ихъ помощниковъ, 1150 разныхъ смотрителей и конюховъ. Содержаніе всѣхъ этихъ лицъ (жалованье) обходилось до 35.000 лиръ въ мѣсяцъ (лира = 8 р. 65 коп.), не считая «бахшишей» (подарковъ).

Въ настоящее время: 10 адъютантовъ, 334 повара и помощниковъ и 350 смотрителей и конюховъ. На содержаніе этихъ лицъ тратится всего 7000 лиръ въ мѣсяцъ.

На прокормленіе и мелкіе расходы прислуги и господъ, жившихъ въ Ильдизѣ, тратилось ежемѣсячно до 1.234.886 піастровъ (піастръ—около 8 коп.).

Въ общемъ всѣ расходы Ильдиза, не считая подарковъ и воровства, достигали до 10 милліоновъ піастровъ въ мѣ-

Эпизоды изъ жизни Ближняго Востока.

Визирь Хана Ленкоранскаго

Сочин. Мирзы Фатъ-Али-Ахунъ-Заде

переводъ съ персидскаго А. Васильева.

(Продолженіе).

(Зибаканумъ выходитъ изъ комнаты).

Визирь Шааля, скажи правду—ты что-нибудь знала объ этомъ или нѣтъ?

Шааля-ханумъ. Клянусь твоей смертью, что я къ этому дѣлу непричастна (въ эту минуту Ходжа Масудъ, принеся чашку кофе, появляется сзади визиря и говоритъ:) Господинъ, пожалуйста!—кофе.

Визирь (оборачивается, схватываетъ стаканъ и выливаетъ на голову Масуда) Провались ты, полуобгорѣлый оселъ! не время мнѣ теперь кофе распивать. Я сейчасъ же иду къ Хану и расскажу ему обо всемъ. (Ага Масудъ удаляясь, обтираетъ свою голову отъ пролитаго на нее кофе).

Визирь (въ крайней разсѣянности). Скорѣй ступай и прикажи осѣдлать и подать мнѣ гнѣдую лошадь. Живо!

Ага-Масудъ. Сейчасъ, господинъ! Слушаюсь! Все сдѣлаю, какъ приказалъ.

сопряжено для турецкаго правительства съ большими затрудненіями. Такъ, по словамъ корреспондента „Новаго Времени“, артиллерійская батарея, расквартированная въ Ильдизъ-Кюскъ, отказалась выступить въ походъ. Командиръ корпуса приказалъ одѣлать войсками казармы, чтобы взять въ плѣнъ мятежниковъ. Во избѣжаніе паники, онъ приказалъ полиціи уведомить населеніе сосѣднихъ кварталовъ о возможности ночной стрѣльбы. Съ другой стороны, недостатокъ и ветхость транспортныхъ судовъ тоже даютъ себя знать: слухъ о гибели въ Красномъ морѣ турецкаго парохода, везшаго въ Іемень войска, — подтвердился.

Персія.

♦ Продолженъ контрактъ еще на 5 лѣтъ, съ жалованіемъ 3.600 тумановъ въ годъ, пулеметному инструктору Газе. Послѣдній ранѣ служилъ мастеромъ на заводѣ въ Германіи и пріѣхалъ въ Персію съ пулеметами, купленными въ царствованіе Музаферъ-адъ-Динъ Шаха. Во время борьбы Шаха съ революціонерами онъ не вмѣшивался, но всегда былъ готовъ исполнять свой долгъ, какъ честный нѣмецъ. Въ нужныя минуты онъ надѣвалъ военную форму, какъ серхентъ персидской арміи, и, приготовивъ къ дѣйствию свою команду, самъ устранился отъ военныхъ дѣйствій. При новомъ режимѣ Газе принялъ участіе въ военныхъ дѣйствіяхъ и совершилъ походъ противъ шахсевановъ подъ начальствомъ Ефрема. Въ этомъ походѣ Газе былъ раненъ въ ногу. Въ отрядѣ Ефрема онъ исполнялъ должность начальника артиллеріи.

До пріѣзда въ Персію Газе былъ въ Китаѣ, какъ говорятъ, также въ качествѣ мастера при пулеметахъ.

Въ Германіи же Газе былъ унтеръ-офицеромъ.

♦ Газета „Истегляль“ возбуждала вопросъ о своевременности командированія военныхъ агентовъ въ сосѣднія страны.

♦ Въ связи съ пріѣздомъ Регента и предстоящимъ назначеніемъ новаго кабинета опять заговорили о военныхъ реформахъ.

Въ общемъ же со времени переворота можно отмѣтить несомнѣнный фактъ увеличенія интереса къ военнымъ дѣламъ среди персидскаго общества. Прежде всего это, конечно, отражается на внѣшности офицеровъ. Года 2—3 тому назадъ

саяцъ. Въ настоящее же время всѣ расходы сокращены до 2.400.000 піастровъ.

При старомъ режимѣ расходы министерствъ выражались: финансовъ — 13.000.000 піастровъ, военного — 21.624.000, народнаго просвѣщенія — 5.149.000, великаго визиріата — 8.226.000 и государственнаго совѣта — 8.600.000.

Въ настоящее время тратятъ: мин. финансовъ — 8.000.000 піастровъ, военное — 13.000.000, народнаго просвѣщенія — 16.000.000, великій визиріатъ — 25.000.000 и государственный совѣтъ — 3.000.000.

Вся экономія выражается въ 45.000.000 піастровъ въ годъ.

Пойманный волкъ — на постройку турецкаго флота.

8-го февраля, въ окрестностяхъ Константинополя (Шишли) появился волкъ, котораго замѣтили солдаты-кавалеристы, находившіеся въ маленькой казармѣ подъ названіемъ «Шишли».

Поймавъ этого волка, они доставили его въ клѣтку въ казарму «Таксимъ». Волка рѣшили продать съ аукціона съ тѣмъ, чтобы деньги поступили въ національный фондъ на постройку турецкаго флота.

Во время поимки волка, послѣдній слегка поранилъ двоихъ солдатъ.

еще большинство персидскихъ офицеровъ избѣгло носить сабли.

Теперь появилось много молодыхъ офицеровъ, старающихся своей внѣшностью подражать турецкимъ офицерамъ. Многие молодые офицеры и въ службѣ охотно носятъ форменную одежду, шпоры и саблю или нашу русскую офицерскую шашку. Внѣшность большинства сарбазовъ тегеранскаго гарнизона приняла также болѣе аккуратный и однообразный видъ. Артиллерія и нѣсколько пѣхотныхъ полковъ, взамѣвъ прежнихъ безобразныхъ шапокъ и шароваръ съ краснымъ лампасомъ обмундированы въ высокія кепи, съ козырькомъ австрійскаго образца, цвѣта хакки, синія шинели, шаровары цвѣта хакки и аккуратныя застегивающіяся ремнями краги изъ желтой кожи.

Пѣхотные офицеры, выѣзжая на ученья, стали щеголять лакированными сапогами и англійскими сѣдлами, на которыхъ они пребезобразно сидятъ, не пройдя школы европейской ѣзды.

Вся эта внѣшность особенно проявилась за время управленія министерствомъ принца Ферманъ-Фермы. Сынъ Ферманъ-Фермы, принцъ Абасъ-Мирза, около года тому назадъ возвратившійся изъ-за границы, — командиръ одного изъ пѣхотныхъ полковъ и адъютантъ военнаго министерства. Образование онъ получилъ какъ общее, такъ и военное въ Англии и потомъ пробылъ годъ въ одномъ изъ альпійскихъ баталіоновъ Франціи. Свое пребываніе въ строю французскаго баталіона принцъ Абасъ-Мирза описалъ въ брошюрѣ на персидскомъ языкѣ.

Этотъ молодой человекъ отличается отъ другихъ принцевъ своей воинственной внѣшностью, хотя его военная выправка и похожа скорѣй на выправку черезъ-чуръ тянущагося ефрейтора, чѣмъ на выправку европейскаго офицера. Тѣмъ не менѣе, принцъ Абасъ-Мирза, сынъ военнаго министра, подаетъ безусловно хорошій примѣръ персидской военной молодежи своимъ интересомъ къ военному дѣлу. Вообще же, среди военной молодежи болѣе стало офицеровъ съ нѣкоторыми военными познаніями, чѣмъ прежде. Есть уже офицеры, учившіеся раньше въ тегеранскомъ военномъ училищѣ, инструктируемомъ маіоромъ австрійской артиллеріи Костерянцомъ и нѣмецкимъ инструкторомъ Ведтомъ. Про маіора Костерянца никто не можетъ сказать ничего кромѣ хорошаго. Это человекъ въ высшей степени скромный, почти не показывающійся въ европейскомъ обществѣ, въ которомъ онъ могъ бы занимать, однако, вполне приличное положеніе, т. к. онъ, въ противоположность другимъ иностраннымъ инструкторамъ и подобно русскимъ офицерамъ бригады, настоящій офицеръ, а не унтеръ-офицеръ и не авантюристъ, какихъ раньше на персидской службѣ было нѣсколько.

Кромѣ офицеровъ, учившихся въ тегеранскомъ военномъ училищѣ, послѣднее время появилось нѣсколько молодыхъ офицеровъ, учившихся въ Константинопольскомъ военномъ училищѣ. Вся эта молодежь своимъ внѣшнимъ видомъ и кажущимся интересомъ къ военной службѣ нѣсколько оживила фیزیономію тегеранскаго гарнизона, но, разумѣется, нельзя всего этого особенно принимать въ серіозъ и придавать преувеличенное значеніе внѣшности и идеологии персовъ.

Политика.

Турки въ Персіи.

(Продолженіе).

Эта полоса, какъ замѣчаетъ «Н. В.», послужитъ туркамъ, въ случаѣ ихъ войны съ Россіей, плацдармомъ для сосредоточенія ихъ войскъ IV и VI корпусовъ (по старой организаціи), такъ какъ отсюда удобно и легко выйти указаннымъ корпусамъ на вѣроятный театръ военныхъ дѣйствій, въ обходъ лѣваго фланга русской арміи, оперирующей по линіи Карсъ-Эрзерумъ, при этомъ выходя турецкой арміи изъ указанной полосы въ направленіи на г. Эривань, рѣжетъ коммуникационную линію русской арміи съ Тифлисомъ и Россіей. По мнѣнію высшихъ турецкихъ начальниковъ, какъ указываетъ та же газета, война съ Россіей неизбежно должна вспыхнуть не позднѣе какъ черезъ 3 года, и потому Турція должна прочно

обезпечить за собой эту часть Азербайджана.

Въ настоящее время, какъ уже сказано, граница турецкихъ захватовъ на персидской территоріи дошла на югъ Урмійскаго озера до восточныхъ береговъ послѣдняго. Захвативъ Сулудзъ, турки еще улучшили въ Азербайджанѣ свое стратегическое положеніе: въ случаѣ столкновенія съ Россіей они могутъ двинуть свои войска на сѣверъ: или черезъ Марагу—Тавризъ—Джульфу, или же по западному берегу Урмійскаго озера черезъ Хой и дальше къ нашимъ предѣламъ.

Корреспонденціи и отвѣты на вопросы.

Письмо въ редакцію.

Многіе интересуются подробностями организаціи Практической Восточной Академіи при Императорскомъ Обществѣ Востоковѣдѣнія.

Въ частности, офицеры интересуются тѣмъ, доступны-ли эти лекціи въ полномъ ихъ объемѣ офицерамъ и въ какомъ положеніи проектъ относительно 4-го военнаго отдѣла при этой академіи, который, судя по газетнымъ сообщеніямъ, долженъ былъ быть добавленъ къ существующимъ отдѣламъ: консульскому, торговому и административному?*

Отвѣтъ. Сообщаемъ имѣющіяся въ редакціи свѣдѣнія изъ устава Практической Восточной Академіи при Императорскомъ Обществѣ Востоковѣдѣнія (въ Петербургѣ).

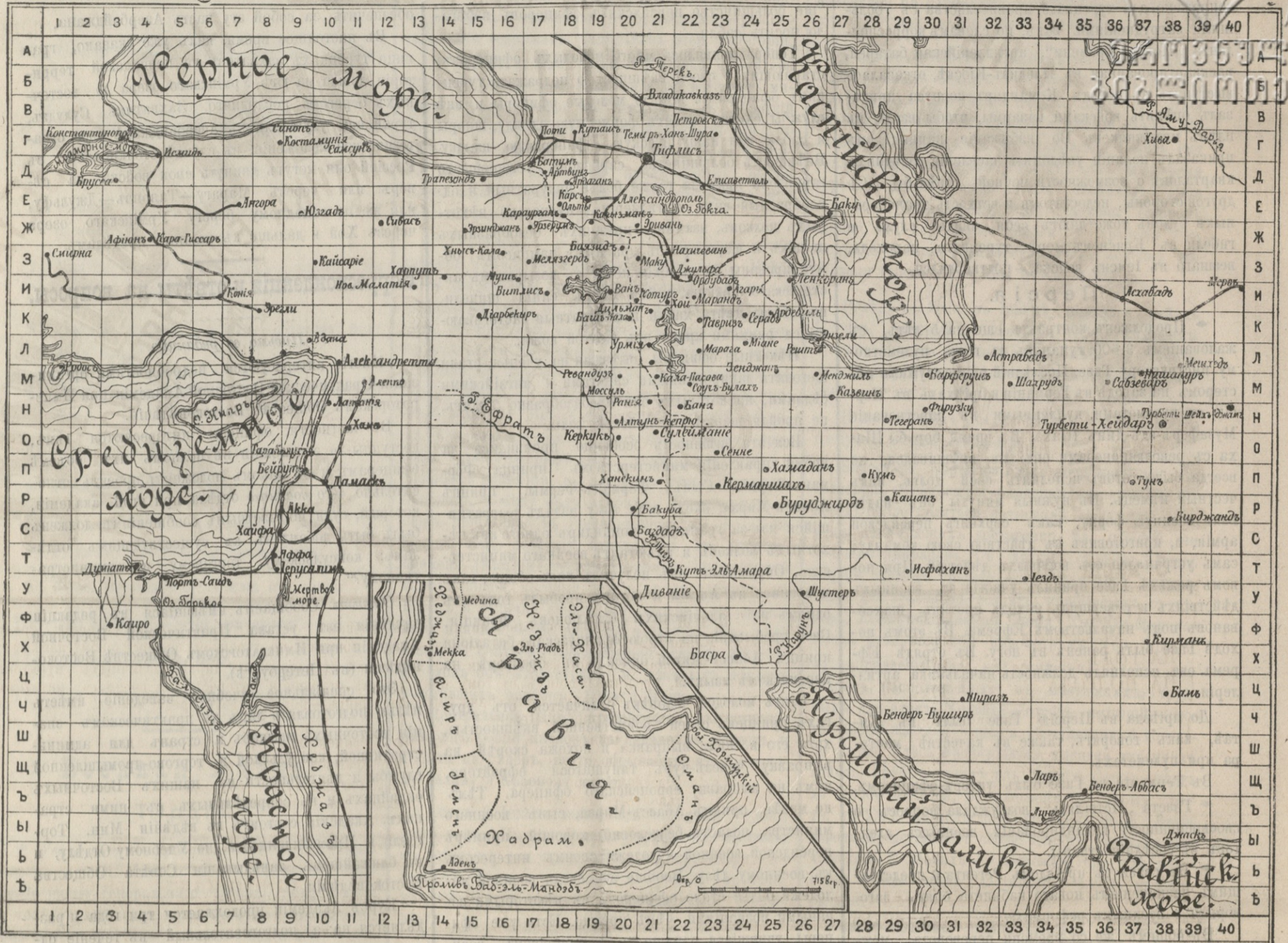
Это специальное учебное заведеніе имѣетъ цѣлью готовить лицъ въ практическомъ знаніи восточныхъ языковъ и странъ для административной, консульской и торгово-промышленной службы и дѣятельности на нашихъ Восточныхъ окраинахъ и въ сопредѣльных съ ними странахъ. Академія состоитъ въ вѣдѣніи Мин. Торговли и Промышленности, по Учебному Отдѣлу, и въ ближайшемъ завѣдываніи Совѣта Общества Востоковѣдѣнія.

Курсъ Академіи продолжается три года и раздѣляется на: а) подготовительный — въ теченіе одного семестра, б) практической — въ теченіе трехъ семестровъ и в) академической — въ теченіе двухъ семестровъ (въ случаѣ надобности, а равно и по желанію слушателей, подготовительный курсъ можетъ быть увеличенъ для нихъ и на срокъ до двухъ семестровъ).

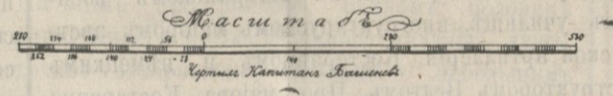
На подготовительномъ курсѣ проходятся слѣдующіе предметы: чтеніе, письмо, грамматика изучаемаго восточнаго языка, переводы легкихъ текстовъ историческаго стиля и упражненія въ разговорѣ; 2) общій очеркъ географіи, этнографіи, новѣйшей исторіи и политической организаціи изучаемой страны; 3) краткій обзоръ военнаго устройства.

Общими предметами преподаванія въ академическомъ курсѣ служатъ: 1) упражненія въ чтеніи, переводахъ, разговорѣ и письмѣ на языкѣ изучаемой страны; 2) специальный и иллюстрируемый картинами курсъ географіи и этнографіи изучаемой страны (Китай, Японія, Корея, Монголія, Сред. Азія, Персія, Турція), съ подробнымъ изложеніемъ ея политическаго устройства и религіознаго быта (географія и этнографія); 3) новѣйшая политическая исторія изучаемой страны и выясненіе современныхъ задачъ ея внутренней и внѣшней политики, въ связи съ исторіей сношеній съ этой страной Россіи (исторія); 4) экономическая географія и статистика изучаемой страны съ выясненіемъ ея торгово-промышленной дѣятельности и торговыхъ интересовъ въ ней Россіи и другихъ странъ. Торговая политика (экономическая географія); 5) дипломатическое и консульское право на Востокѣ (правовое положеніе европейцевъ на Востокѣ); 6) государственное устройство странъ Востока; 7) англійскій языкъ.

Специальными предметами преподаванія въ академическомъ курсѣ служатъ: I. въ коммерческомъ отдѣленіи: 1) таможенные тарифы и таможенная политика; 2) детальныя условія торговли въ изучаемой странѣ (кредиты, банки, пути сообщенія, тарифы, транспортныя средства и т. д.); 3) торговое право Востока. II. въ окраинно-административномъ отдѣленіи: 1) административное устройство; 2) экономическое, торгово-промышленное и хозяйственное положеніе окраины; 3) мѣст-



Словные обозначения пунктов, указываются горизонтальными линиями, а в вертикальных — цифрой. Затоплен, застиг обрыв, — пунктирная линия.



Примеры обозначения: Константинополь — 33.5, Иерусалим — 21.7, Тифлисъ — 22.7.

ное и политическое право; 4) пограничное право; III. въ консульскомъ отдѣленіи: 1) международное право; 2) исторія сношеній Россіи съ Востокомъ, трактаты; 3) консульская служба; 4) обзоръ военного устройства изучаемой страны; 5) французскій языкъ.

Кромѣ того, независимо отъ постоянныхъ курсовъ по перечисленнымъ предметамъ въ Академіи, Совѣтомъ Общества, по представленію Совѣта Академіи, могутъ быть приглашаемы специалисты для прочтенія временныхъ курсовъ по отдѣльнымъ специальнымъ вопросамъ.

Въ случаѣ образованія при Академіи по надлежалемъ сношеніи съ Военнымъ Министерствомъ, военного отдѣла, а немъ могли бы преподаваться общіе предметы академическаго курса и спеціальныя курсы: военного устройства изучаемой страны, военной географіи и статистики; практическія занятія на изучаемомъ языкѣ по военной терминологіи, а равно чтеніе и составленіе рукописныхъ документовъ военного характера и право войны.

(Продолженіе с.дѣдуетъ).

Г. Ванъ, 1 февраля 1911 года.

Въ настоящее время въ Ванскомъ вилайетѣ безчинствуетъ курдскій разбойникъ Сеидъ-бей, родомъ изъ селенія Менданъ (нахія «Арчакъ»). Вокругъ него собралось около 60 курдскихъ всадниковъ, прекрасно вооруженныхъ ружьями новѣйшихъ образцовъ. Мѣстная администрація дѣлаетъ все возможное, чтобы захватить Сеидъ-бея, убившаго за это время не мало турецкихъ жандармовъ, но ея попытки остаются безрезультатными въ виду того, что турецкое населеніе Ванскаго вилайета, включая сюда нѣкоторыхъ офицеровъ и гражданскихъ чиновниковъ, почти открыто поддерживаютъ возставшаго курда. Ему аккуратно сообщаютъ о передвиженіяхъ жандармовъ, отправ-

ляемыхъ въ погоню за нимъ, секретно снабжаютъ его патронами и, какъ говорятъ, даже деньгами. Чрезвычайныя симпатіи турокъ къ Сеидъ-бею объясняются, главнымъ образомъ, неумѣлыми шагами бывшаго Ванскаго вали Бекиръ-Самибея Кондухова, снарядившаго въ погоню за нимъ отрядъ дашнакчанъ и открыто обвинявшаго мѣстныхъ офицеровъ и жандармовъ чуть-ли не въ соучастіи съ курдскими разбойниками. И турки, и курды сильно возмущены снаряженіемъ и отправкой отряда дашнакчановъ противъ «правовѣрныхъ» и открыто порицали представителя мѣстной администраціи въ продажности и особомъ пристрастіи къ «воровской» партіи дашнакчановъ. Это обстоятельство было одной изъ причинъ отозванія Бекиръ-Сами-бея изъ Вана.

Въ концѣ января мѣсяца сего года было отправлено около 300 солдатъ и жандармовъ, при 3 орудіяхъ, въ погоню за шайкой Сеидъ-бея, который и былъ окруженъ въ 7 часахъ пути отъ Вана, въ окрестностяхъ Арчакскаго озера. Перестрѣлка длилась двое сутокъ. Въ результатъ оказалось нѣсколько раненныхъ солдатъ и жандармовъ, а Сеидъ-бей съ своими всадниками благополучно ушелъ въ сторону персидской границы. Говорятъ, что и на этотъ разъ офицеры дали ему возможность прорваться черезъ линію окружившихъ его со всѣхъ сторонъ войсковыхъ частей.

Успѣхи Сеидъ-бея упорительно дѣйствуютъ на настроеніе мѣстныхъ курдовъ, враговъ конституціоннаго режима, которые, какъ полагаютъ здѣшніе армяне, не преминутъ предстоящей весной послѣдовать его примѣру и начать старья безчинства. Этого надо ожидать, если своевременно не будутъ приняты мѣры для предупрежденія безпорядковъ.

С.

Редакторъ-издатель М. Ардаговъ.

4-й годъ изданія. Открыта подписка на 1911 г. 4-й годъ изданія.

— НА — иллюстрированный научно-популярный журналъ

„Астрономическое Обозрѣніе“.

Рекомендованъ, признанъ заслуживающимъ вниманія и допущенъ въ библиотеки среднихъ учебныхъ заведеній Министерствъ: Военнаго, Морскаго, Народнаго Просвѣщенія, Торговли и Промышленности и Главн. Управл. Землеустр. и Землед. (для низшихъ).

Въ журналѣ помещаются статьи по всемъ отдѣламъ астрономіи, написанныя вполне доступно. Особенное вниманіе удѣляется новинкамъ, какъ астрономіи, такъ и связаннымъ съ нею наукамъ: физики, химіи, метеорологіи и физики земнаго шара. Предназначенный для широкаго круга лицъ, онъ будетъ заключать все, что можетъ быть полезно и интересно для всякаго, а въ особенности ЛЮБИТЕЛЯМЪ АСТРОНОМІИ.

Къ напечатанію приготовленъ рядъ статей: 1) Комета Галлея (ея прошлое, настоящее и будущее), 2) Телескопъ любителя астрономіи, 3) Расстоянія звѣздъ, 4) Новыя способы наблюденія солнечныхъ пятенъ, 5) Горныя обсерваторіи, 6) Значеніе астрономіи для человечества, 7) Роль ЛЮБИТЕЛЕЙ АСТРОНОМІИ въ наукѣ, 8) Какъ самому устроить обсерваторію, 9) Какъ самому строить солнечныя часы, 10) Астрономія въ древнемъ Китаѣ, и пр. Въ каждомъ номерѣ приводятся отчеты о трудахъ любителей астрономіи и указываются планы работъ для нихъ. Кромѣ того сообщаются на три яванія впередъ свѣдѣнія о предстоящихъ небесныхъ явленіяхъ. Журналъ выходитъ 6 разъ въ годъ номерами въ 2 печатныхъ листа, каждый съ рисунками и чертежами.

Цѣна съ пересылкой и доставкой 3 рубля въ годъ; допускается разсрочка по 1 рублю. Оставшіеся экземпляры журнала за 1909 и 1908 г.г. высылаются по цѣнѣ три рубля каждый.

Плату слѣдуетъ высылать по адресу редакціи: гор. Измаиль (Бессар. губ.), Красивая улица д. № 11/2.

Редакторъ-издатель Н. С. ПЕЛИПЕНКО.